

State professional educational institution  
«Vorkuta polytechnical school»

# GETTING AROUND THE CITY



# Getting around the city

## VOCABULARY

*Listen, repeat and memorize.*

Street улица

Avenue проспект

Square площадь

Center центр

to be located находится (располагаться)

Where is ... located? Где ... находится?

Tell me, please, where ... is located? Скажите, пожалуйста, где ... находится?

Can you, please, tell me? Вы не скажете, где находится ...?  
where ... is located?

... is located on Lesnaya street, ... находится на Лесной улице,  
near Kutuzovskiy prospect. Кутузовском проспекте

There там

here тут

near, nearby, next to рядом

close to близко

far/not far далеко/ недалеко

on the left/on the right слева/ справа

to the left/ to the right налево/ направо

straight прямо

ahead вперёд

opposite напротив

bus автобус

tram трамвай

trolleybus троллейбус

metro, subway	метро
taxi	такси
сaгмашина	
bus stop (tram stop, trolleybus stop)	остановка автобуса
metro station	станция метро
taxi station	станция такси
to go	идти, ехать
to walk	идти
to go by bus (by tram, by metro, by taxi)	ехать на автобусе
Where are you going?	Куда вы идёте/ едете?
a transfer/change	пересадка
to make a transfer	делать пересадку
crossingпереход	
entranceвход	
exitвыход	
to exit, to get out	выходить
Are you getting out?	Вы выходите?
At the next stop.	На следующей остановке.
Yes, I'm getting out.	Да, я выхожу.
No, I'm not getting out.	Нет, я не выхожу.
How can I get to...?	Как мне добраться до...?
Can you, please, tell me how to get to...?	Скажите, пож-та, как добраться до...?
Sorry, I don't know.	Извините, я не знаю.
You need to go...	Вам нужно...
You can go...	Вы можете пойти/поехать...
better...	лучше
thenзатем	
How many stops are needed to get to...?	Сколько остановок надо ехать до...?
train station (railway station)	вокзал
airport	аэропорт

hotel	отель
dormitory	общежитие
restaurant	ресторан
store	магазин
house	дом
apartment	квартира
embassy	посольство
theater	театр
movie theater	кинотеатр
park	парк
exhibit, exhibition	выставка
museum	музей

## Грамматический комментарий

1. Глагол **togo** имеет значение «идти, ходить» и «ехать, ездить», т.е. он может означать движение как пешком, так и на транспорте, тогда как глагол **towalk** («идти, ходить») – движение только пешком:

### Например:

<i>Go!</i>	- Иди! Езжай!
<i>Don't run, walk!</i>	- Не беги, а иди!
<i>Where are you going?</i>	- Куда вы едете/ идёте?

2. Значение русских *вот* и *вон* обычно передаётся по-английски сочетанием слов *here* («здесь») и *there* («там») с глаголом *to be*: наречию *вот* соответствует сочетание *Here is...* (*Here are...*), а наречию *вон* – сочетание *There is ...* (*There are...*).

### Например:

<i>Here is your book.</i>	<i>Вот ваша книга.</i>
<i>There is John.</i>	<i>Вон Джон.</i>
<i>Here are your glasses.</i>	<i>Вот ваши очки.</i>
<i>There are his brothers.</i>	<i>Вон его братья.</i>

Иногда наречие *вот* переводится с помощью сочетания *There it is* (*There they are*). Может также переводиться как «Да вот же она (он, они)!»

## DIALOGUES

### 1.

- Tell me, please, where is the Kremlin located?
- The Kremlin is located in the center of Moscow.
- Thank you.

### 2.

- Excuse me, can you, please, tell me where the hotel “Marriot” is located?
- The hotel “Marriot” is located on Tverskaya street.
- Thank you.

### 3.

- Excuse me, do you know where the store “Biblio-Globus” is located?
- “Biblio-Globus” is located on Miasnitskaya street.
- And how do you get to Miasnitskaya street?
- You need to go by metro to station “Lubyanka”.

### 4.

- Tell me, please, how do you get to MSU (МГУ)?
- You need to go by metro to station “University”, and then it’s a 10-minute walk.

### 5.

- Tell me, please, how do you get to the “Et Cetera” Theater?
- On the trolleybus.
- And where is the trolleybus stop? Is it far?
- No, it’s not far. There it is.

### 6.

- Do you know where the metro is?
- Go straight ahead, then to the left.

- Is it far?
- No, it's close. About 100 meters.

**7.**

- Do you know how to get to the British Embassy?
- You can get there by foot. It's near. Go straight, and then to the right.

**8.**

- Tell me, please, how do you get to the hotel "National"?
- You need to go by metro to station "Komsomolskaya" and then make a transfer and go to station "Okhotnyriad". There you will exit. The hotel "National" is opposite the metro.

**9.**

- Sash, do you know where the store "Global USA" is located?
- Yes, it's on Leningradsky prospect.
- And how do you get to Leningradsky prospect?
- You need to go by metro to station "Sokol" and then it's 5 minutes on foot. Or, you can go 4 stops on the trolleybus.

**10.**

- Sveta, where do you live?
- I live on Lesnaya street.
- And the metro is nearby?
- Yes, metro "Belorusskaya" is nearby.
- Is it a major (большая, основная) street?
- Yes, it is a major street.
- Can you get to Lesnaya street only by metro?
- No, you can take the trolleybus number 12.

**11.**

- Excuse me, do you know how to get to the American Embassy?
- I'm sorry, I don't know.

**12.**

- Kim, do you know where the restaurant "Savoy" is located?
- I'm sorry, I don't know.

**13.**

- Are you getting out now?
- Yes, I'm getting out.

**14.**

- Excuse me, are you getting out now?
- No, I'm not getting out now.

**15.**

- Can you tell me, what metro station this is?
- It's "Kievskaya".
- And how do you get to "Baumanskaya"?
- You need to go to the station "Kurskaya" and there make a transfer, and then go to station "Baumanskaya".
- Thank you.

**16.**

- Lena, how long does it take you to get to work
- It takes 30 minutes.
- And where do you work?
- I work on Kutuzovsky prospect, and live on the Garden Ring road.
- Do you go by metro?
- Yes, by metro, and then a short walk.

**17.**

- Tell me, please, how do you get to the movie theater "Leningrad"?
- You need to go straight, then left, then right.
- Is it far?
- Yes. It's better to go by trolleybus 3 stops.

**18.**

- Penny, have you been to the Bolshoi Theater?
- Yes, and you?
- I haven't, but I know that the Bolshoi Theater is located in central Moscow. It's located in Theater Square. The Maly Theater and the Russian Youth Academic Theater are also located there.
- And how do you get to Theater Square?
- You need to go to station "Teatralnaya".

- The theater is opposite the metro.

### 19.

- Tom, is Chicago your native city?
- No, my native city is Boston. But I now studying and living in Moscow.
- Do you live in dormitory?
- Yes.
- And where is it located?
- The dormitory is located on Lomonosovsky prospect.
- Do you get to the dorm by metro?
- Yes, it's better to go by metro to station "University", but you can also go by trolleybus,
- How long does it take you to get to the university?
- About 15-20 minutes.

### 20.

- Let's get acquainted. My name is Steve. I am American.
- My name is Dasha. I am Russian.
- Dasha, do you work or study?
- I study at the university.
- What university?
- The medical university. And you?
- I work at an American firm. I'm a lawyer. And where is your university located?
- It is on Bolshaya Pirogovskaya street. And the dormitory is nearby. You can walk to the university. And where do you live?
- I live on Ostozh(gh)enka street. I get to work by car.



## EXERCISES

### 1. Закончите предложения.



- a) I live on \_\_\_\_\_
- b) Red Square is located \_\_\_\_\_
- c) The metro \_\_\_\_\_
- d) The bus  
stop \_\_\_\_\_
- e) The American embassy \_\_\_\_\_
- f) You need to go \_\_\_\_\_
- g) Tell me, please, how do you get \_\_\_\_\_?
- h) Do you know where \_\_\_\_\_?
- i) Do you know how to get \_\_\_\_\_?

**2. Вместо точек вставьте нужные слова.**

- a) ... to the New Arbat?
- b) ... to station “Arbatskaya”?
- c) ... is located on Tverskaya street.
- d) The hotel “Cosmos” ... on Prospect Mira.
- e) ... is opposite the metro.
- f) ... a major street?
- g) ... trolleybus number 12.
- h) ... how to get to the American embassy?
- i) ... on Leningradskiy prospect and on the Garden Ring Road.
- j) ... by metro? – Yes, by metro and ...
- k) It is better to go.....
- l) You need to go straight, then ..., then ....
- m) ... far? – No, ... .

**3. Переведите на английский язык.**

а) Меня зовут Марина. Я секретарь, я работаю в фирме. Я живу на Кутузовском проспекте. Рядом метро «Кутузовская». А наша фирма находится на Садовом кольце.

Рядом метро «Краснопресненская». До работы я еду на метро. Сначала до метро «Киевская», там делаю пересадку и еду до метро «Краснопресненская». Потом немного иду пешком.



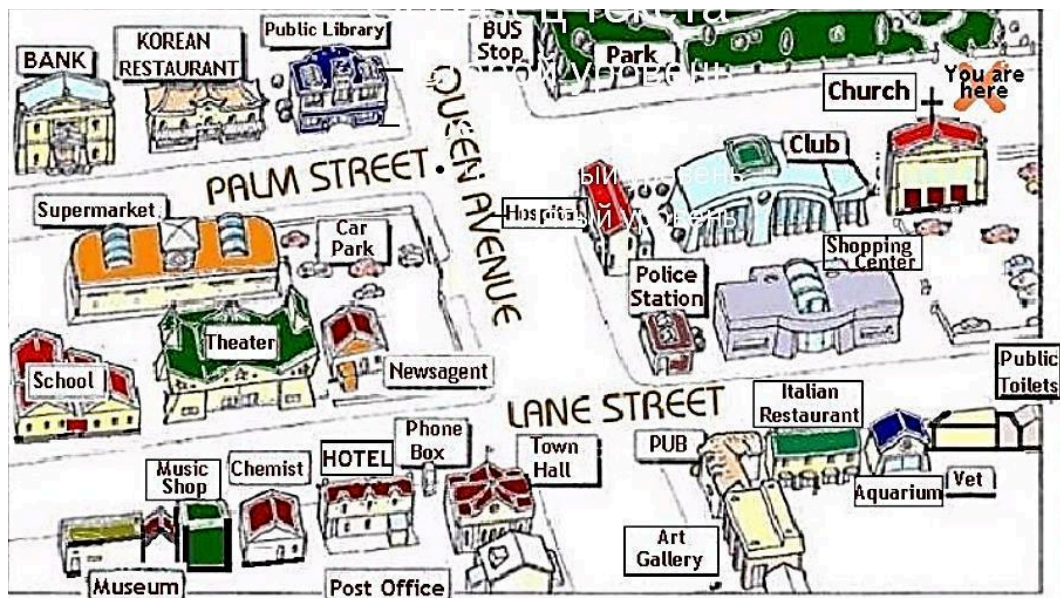
б) Меня зовут Андрей. Я студент, я учусь в МГУ. Сейчас я живу в Москве в общежитии. Общежитие находится на проспекте Вернадского. До университета можно доехать на метро – одну станцию – или на троллейбусе, несколько остановок. И минут 10-15 идти пешком. А это мой друг Эндрю. Он американец. Сейчас он тоже учится в МГУ. Он живёт на Ломоносовском проспекте. Днём мы учимся, а вечером ходим в кино, в кафе, в рестораны.

#### **4. Ask each other (спросите друг друга):**

- 1) где кто живёт;
- 2) как добираются до места учёбы (работы);
- 3) сколько остановок надо ехать или идти пешком;
- 4) далеко или нет указываемое место;
- 5) чем лучше добираться;
- 6) знают или нет, где находится тот или иной объект;
- 7) что находится рядом.

#### **5. Составьте три маршрута (на выбор):**

*Начните фразы To get to ... you should ...*



## QUIZ

### 1. Fill in the answers (вставьте ответные реплики):

a) How long does it take you to get to work?

\_\_\_\_\_

b) Excuse me, do you know where metro is? \_\_\_\_\_

c) How can I get to Red Square? \_\_\_\_\_

d) Are you getting out now? \_\_\_\_\_

e) Is it far? \_\_\_\_\_

f) How do you get to the hotel "Cosmos"? \_\_\_\_\_

g) Can you get to Mokhovaya street only by  
metro? \_\_\_\_\_

h) How do you get to the movie theater "Oktyabr"? \_\_\_\_\_

i) Where your embassy is located? \_\_\_\_\_

j) Do you get to the dorm by metro? \_\_\_\_\_

### 2. Fill in the questions (вставьте вопросительные реплики):

- a) \_\_\_\_\_ Go straight ahead, then to the left.
- b) \_\_\_\_\_ No, it's not far.
- c) \_\_\_\_\_ I live on Chasovaya street.
- d) \_\_\_\_\_ You need to go by tram three stops.
- e) \_\_\_\_\_ No, I'm not getting out.
- f) \_\_\_\_\_ You need to go by metro to station  
"Mayakovskaya".
- g) \_\_\_\_\_ About 5-10 minutes.
- h) \_\_\_\_\_ I'm sorry, I don't know.
- i) \_\_\_\_\_ The hotel "Marriot" is located on  
Tverskaya street.
- j) \_\_\_\_\_ Yes, it's better to go by metro, but  
you can also go by trolleybus.

### Useful phrases

Фраза	Перевод
Excuse me, can you help me, (please)? I have lost my way.	Извините, не могли бы Вы мне помочь, (пожалуйста)? Я потерялся.
Could you help me, please? I have got lost.	Не могли бы Вы мне помочь, пожалуйста? Я потерялся.
What is the name of this street?	Как называется эта улица?

Is there a pub near here?	Где-нибудь поблизости есть паб?
Where is the theatre situated?	Где находится театр?
Where is the rest room?	Где находится туалет?
Excuse me; do you know where the museum is?	Извините, Вы не знаете, где находится музей?
Excuse me, could you tell me how to get to the train station?	Извините, не могли бы Вы подсказать мне, как добраться до вокзала?
Excuse me, how can I get to the nearest bank?	Извините, как я могу добраться до ближайшего банка?
Excuse me, do you know how to get to the theatre from here?	Извините, Вы не знаете, как добраться отсюда до театра?
Excuse me, what is the best way to get to the post office?	Извините, как лучше добраться до почты?
Is this the way to the train station?	Это путь к ж/д вокзалу?
Which is the shortest way to the cinema?	Какой самый короткий путь к кино?
Could you show me on the map?	Не могли бы Вы показать мне на карте?
Is it far from here?	Это далеко отсюда?
Can I walk there from here?	Могу я дойти туда пешком?

Go along (the beach)	идите вдоль (пляжа)
Go past (the school)	идите мимо (школы)
turn right/left = go right/left = take a right/left	поверните направо/налево
turn right/left at (the cinema)	поверните направо/налево у (кинотеатра)
turn right/left into (the main road)	поверните направо/налево на (главную дорогу)
go ahead = go straight ahead = go straight on	идите прямо
across	на другой стороне улицы, через дорогу от
opposite	напротив
On your right/left	справа/слева от Вас
first/second turning on the left/right	первый/второй поворот налево/направо
In front of	перед (напротив чего-то)
It is not far from here.	Это недалеко отсюда.
It is over there.	Это вон там.
It is on Johnson Street.	Это на улице Джонсона.

It is in front of the theatre.	Это перед театром.
It is across the street.	Это через дорогу.
Keep going.	Продолжайте идти прямо (в этом же направлении).
Cross the street.	Перейдите на другую сторону улицы.
The museum is opposite to the church.	Музей напротив церкви.
The post office is on your right/left.	Почта справа/слева от Вас.
Take the second turning on the left.	Поверните на втором повороте налево.
Go along Johnson street until the restaurant.	Идите вдоль улицы Джонсона до ресторана.
It is 20 minutes by car / on foot.	Это в 20 минутах езды на машине / ходьбы.
Take the bus number six.	Сядьте на автобус номер шесть.